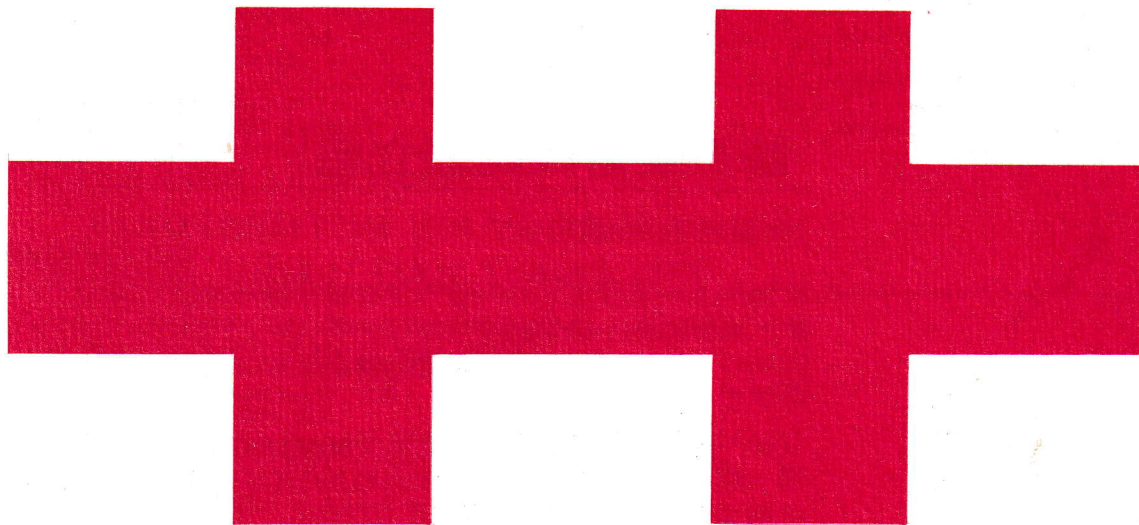


美國北德州爵士歌手樂團

American. N.T.S.U. Jazz Singers

慶祝中華民國七十四年雙十國慶

Celebrate 74TH Double Tenth Day of R.O.C.



台北／
TAIPEI

時間：74年10月11日晚上7時30分
TIME:7:30PM October 11,1985

地點：國父紀念館
PLACE:Dr.Sun Yat-Sen Memorial Hall

高雄／
KAOHSIUNG

時間：74年10月12日晚上7時30分
TIME:7:30PM October 12,1985

地點：中正文化中心至德堂
PLACE:Chih Teh Hall, Bhunq Cheng Chtural Center.

主辦／太平洋文化基金會
高雄市政府

SPONSOR/Pacific Cultural Foundation
Kaohsiung City Government



美國北德州爵士歌手樂團簡介

北德州爵士歌手樂團創立於1979年，其創始人是派瑞斯·斯福特(PARIS RUTHERFORD) 教授。該團係屬於北德州州立大學校內的一支爵士樂合唱團，其成員由18~24位歌手及4位爵士樂師所組成。

該樂團的訓練重點着重在研究爵士音樂，並強調爵士樂於現場演奏與演唱技巧，藉以配合專業錄音的聲樂訓練，因而使該團呈現出很特殊的爵士樂演唱風格。

該團藉著每週固定的正式排練，演唱一些標準的古典爵士樂曲，除此之外，也經常練習一些專為該團所寫的曲子，在魯斯福特教授的指導下，北德州歌手樂團以其精湛的爵士樂歌藝，參加美國境內多次的爵士樂比賽，曾於1981年參加WICHITA JAZZ FESTIVAL 爵士樂慶典獲得學校級的首獎，締造該團光輝的一頁。



團長兼音樂總監介紹

派瑞斯魯斯福特(PARIS RUTHERFORD)

是德州人，現任北德州州立大學音樂系副教授及北德州爵士歌手樂團團長，曾就讀南方衛理大學(SOUTHERN METHODIST UNIVERSITY) 取得音樂教育學士及音樂作曲碩士兩學位。

1960~1970年間曾任職於達拉斯交響樂團及達拉斯市歌劇樂團，除電視台及廣播電台製作音樂及作曲外，並自組一支流行爵士樂團，被命名為COLLECTION。

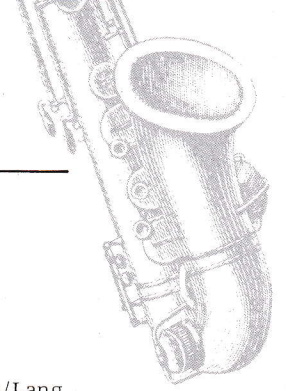
1970~1973年間遠赴至歐陸及英國自組音樂製作公司從事創作，與管樂製作的工作。

1973年返回美國任職於丹佛市科羅拉多大學，並指導一支SWING 合唱團，帶動該地區學習爵士樂的高潮。

1978年加入北德州州立大學，教導北德州音樂學生作曲……。

1979年創立北德州爵士歌手樂團，全心全力締造該團特有的風格，也與商業公司保持連繫及製作音樂，美國各大學、樂團及全國性音樂教育團體，爭相邀請其本人指導，對爵士聲樂之推廣，貢獻良多。

節目單 THE PROGRAM



SESAME STREET 芝麻街.....	Hart/Stone/Raposa
Solo: Per Danielsson.	
I'VE GOT THE WORLD ON A STRING 弦樂世界.....	Koehler/Arlen
Pam Burchill	
- WHAT KIND OF FOOL AM I? +	Bricusse/Newley
Solo: John Veurink.	
CANTO TRISTE + 詩篇一首.....	adapt/Brazil 66
Solo: Amy Glazier	
LET'S PRETEND 僞裝者.....	Graydon/Page/George/Lang
Solo: Amy Seltzer	
IN A MELLOW TONE 快樂旋律.....	Milt Gabler/Ellington
Solo: Jerrett Kinard	
- TANGERINE +	Mercer/Schwartzinger
Solo: John Veurink	
MY FUNNY VALENTINE 可愛的范倫婷.....	Rodgers and Hart
Lynne Rutherford	
- SPAIN +	Corea/Jarreau/Maren
Solos: Lisa Webb, Martin Walters	

----- intermission -----

STELLA BY STARLIGHT 星光燦爛.....	Victor Young
The Rhythm Players	
SOME DAY MY PRINCE WILL COME 好夢成真.....	Morey/Churchill
Solos: Lisa Webb, Per Danielsson	
ROUTE 66 66大道.....	Bobby Troup
John Vermeulen Quartet	
ON GREEN DOLPHIN STREET 踏在草綠的海豚街上.....	KaperWashington
Solos: Per Danielsson, John Veurink	
HERE'S THAT RAINY DAY + 雨季.....	Jimmy Van Heusen
Solo: Pamela Burchill	
NOT LIKE THIS + 否.....	Jeremy Lubbock
Solo: John Gerken	
COME RAIN, COME SHINE 陽光和小雨.....	Mercer/Arlen
Piano solo: Per Danielsson	
+ Vocal arrangements: Paris Rutherford	

團員名單 TAIWAN TOUR-TRAVEL LIST

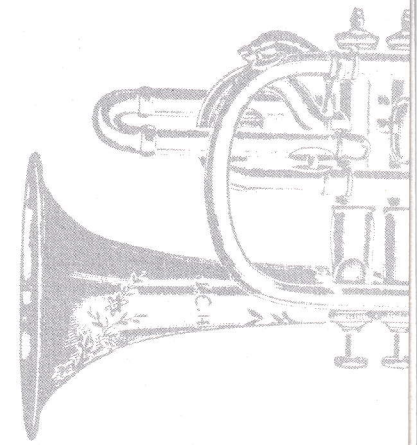
1. PARIS RUTHERFORD, Jazz Singers Director. 團長兼音樂總監
2. Lynne Rutherford, Wife of the Director. 團長夫人
3. Laila Kteily, NTSU Jazz Singers Manager. 經理
4. Lisa Webb, Assistant Manager. 副理
5. Wendy Wilson, Librarian. 文書
6. Guy Moscoso, Jazz Singers Sound Technician. 音響技術
7. John E. Gerken, First Sound Assistant. 音響第一助理
8. Jerrett Kinard, Second Sound Assistant. 音響第二助理
9. Gary France, Percussion Specialist. 打擊樂器手

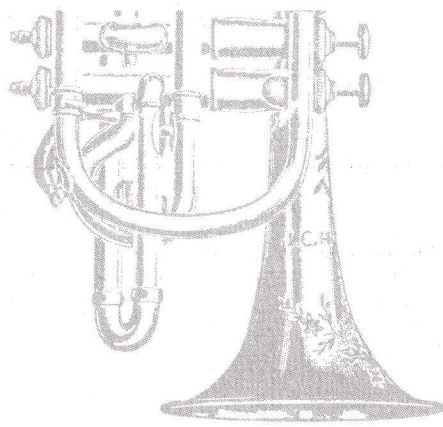
Dr. Marceau C. Myers 北德大音樂學院院長
 Dr. Gene J. Cho (卓仁祥) 北德大音樂學院教授樂理系主任

+++++ THE SINGERS (歌手) +++++

- (WOMEN) 女
1. Connie Brink
 2. Pamela Burchill
 3. Lawana Freeman
 4. Amy Glazier
 5. DeAnne Harrison
 6. Corinne Kingsley
 7. Julie Navar
 8. Lisa Rasile
 9. Amy Seltzer

- (MEN) 男
10. Per Danielsson
 11. Michael Drake
 12. Dan Blackley
 13. Gary Eckert
 14. Phil Froehner
 15. Glenn Kostur
 16. James Orfanella
 17. Gary Rich
 18. John Vermeulen
 19. John Veurink
 20. Martin Walters





NTSU
NORTH TEXAS STATE UNIVERSITY
JAZZ SINGERS